



**Opera ní program p eshrani ní spolupráce
eská republika – Polská republika 2007-2013/
Program Operacyjny Współpracy Transgranicznej
Republika Czeska – Rzeczpospolita Polska 2007-2013**

**Pr b žná zpráva o realizaci dí í ásti projektu/
Raport z bie cej realizacji cz ci projektu**

íslo zprávy/Numer raportu:	02/00262854
Zpráva za období/ Raport za okres:	01.12.2008 - 28.02.2009

1. Údaje o projektu/Dane dotycz ce projektu

íslo projektu/ Numer projektu:	CZ.3.22/2.2.00/08.00035
Název projektu/ Tytuł projektu:	Multifunk ní centrum Trojzemí Hrádek n.N. (CZ) - Bogatynia (PL)

2. Údaje o partnerovi/Dane dotycz ce partnera

Název organizace/Nazwa instytucji: M STO HRÁDEK NAD NISOU
Jméno a p íjmení statutárního orgánu/lmi í nazwisko osoby upowa nionej do zaci gania zobowi za w imieniu partnera: Martin P ta
Jméno a p íjmení kontaktní osoby/ lmi í nazwisko osoby kontaktowej: Romana Cermanová
Telefon/Telefon: 00420777216852
Email/Email: r.cermanova@gmail.com
Oficiální adresa/Adres siedziby: 46334 Hrádek nad Nisou Horní nám stí 73



3. Pohled doposud předložených dílích zpráv /Zestawienie dotychczas złożonych raportów bieżących

Íslo zprávy/Numer raportu	Monitorovací období/Okres sprawozdawczy	
	Počátek/Początek	Konec/Koniec
01/00262854	17.04.2008	30.11.2008



4. Popis realizace aktivit partnera/Opis realizacji dziala partnera

Podrobný popis aktivit realizovaných v období, za n ě je zpráva p edkládána/ Szczegolowy opis dziala zrealizowanych w okresie sprawozdawczym:

M sto Hrádek nad Nisou realizovalo v monitorovacím období 2 ve ejné zakázky:

- "Multifunk ní centrum Trojzemí Hrádek nad Nisou (CZ) - p íprava objektu na investici"

- "Multifunk ní centrum Trojzemí Hrádek nad Nisou (CZ) - Projektová dokumentace pro výb r zhotovitele a Zajišt ní autorského dozoru"

Probíhala jednání s dodavatelskou firmou v rámci odsouhlasení pr b žných výstup ve ejné zakázky

"Multifunk ní centrum Trojzemí Hrádek nad Nisou (CZ) - p íprava objektu na investici"

Dne 29.12.2008 prob hlo odsouhlasení výstupu zakázka "Multifunk ní centrum Trojzemí Hrádek nad Nisou (CZ) - p íprava objektu na investici", ásti zakázky "kompletní zam ení objektu", viz. P íloha . 1 "P edávací protokol ze dne 29.12.2008"

Dne 30.1.2009 prob hlo odsouhlasení výstupu zakázky "Multifunk ní centrum Trojzemí Hrádek nad Nisou (CZ) - p íprava objektu na investici", viz P íloha . 2 "P edávací protokol ze dne 30.1.2009"

P íloha . 3 - výstupy zakázky "Multifunk ní centrum Trojzemí Hrádek nad Nisou (CZ) - p íprava objektu na investici" - 2 paré

Pr b žn probíhala kontrola pln ní ve ejné zakázky ?Multifunk ní centrum Trojzemí Hrádek nad Nisou (CZ) - Projektová dokumentace pro výb r zhotovitele a Zajišt ní autorského dozoru?.

Vazba realizovaných aktivit na innosti dalších partner provedené ve sledovaném období, za n ě je zpráva p edkládána/

Powi zanie realizowanych dziala z czynno ciami innych partnerów przeprowadzonymi w okresie sprawozdawczym:

M sto Hrádek nad Nisou realizovalo aktivity ve sledovaném období, vzhledem k jejich charakteru samostatn . S polským partnerem byla odsouhlasena

- "Pr b žná zpráva o realizaci projektu . 1" z 30.1.2009

- harmonogram monitorovacích období

- asový plán realizace projektu na následující období (termín V na zhotovitele stavby na eské i polské stran v ca. 4/2009)

- byl zaslán vzor velkoplošného informa ního banneru pro instalaci obdobné informace na polské stran

Koordiná ní setkání prob hlo 3.2.2009 za ú asti: Romana Cermanová, Ji í Timulák, Martin P ta, Marek Wolk-Lewanowicz, Janusz Mizgajski.

Popis problém , které se vyskytly v pr b hu sledovaného období a zp sob jejich ešení/ Problemy, które wyst piły w okresie sprawozdawczym oraz sposób ich rozwi zania:

V pr b hu sledovaného období se nevyskytly zásadní problémy.



5. Plnění časového plánu/Realizacja planu czasowego

Milníky dosažené v průběhu dosavadní realizace projektu/
Osi gni cia w trakcie dotychczasowej realizacji projektu

Milník/ Planowane osi gni cia (Kamie milowy)	Plánované datum splnění/ Planowana data realizacji	Skutečné datum splnění/ Rzeczywista data realizacji
---	---	--

Komentář k plnění časového plánu/Komentarz dotycz cy realizacji planu czasowego

asový plán průběžně plněn bez závažnějších problémů.

6. Výstupy realizovaných aktivit/Produkty realizowanych działań

Monitorovací ukazatele/Wskaźniki monitoruj ce

Monitorovací ukazatel/ Wskaźniki monitoruj ce (1)	Plán projektu/Plan projektu (2)	Skutečnost/ Stan zrealizowania (3)
--	------------------------------------	---------------------------------------

Komentář k výstupům realizovaných aktivit/Komentarz do produktů realizowanych działań

K realizovaným aktivitám jsou k dispozici následující výstupy:

6 paré výstup ve veřejné zakázce: "Multifunkční centrum Trojzemí Hrádek nad Nisou (CZ) - příprava objektu na investici" - z toho 1 paré CRR R, pobočka Liberec.

Výstupem, publicity jsou informace o projektu a jeho realizaci na internetových stránkách města Hrádek nad Nisou www.hradek.cz - krátký popis projektu, Monitorovací zpráva 1, Dílčí monitorovací zpráva 1. Dále probíhala jednání s firmou KB design reklama s.r.o., U Krematoria 644, 460 01 Liberec o umístění velkoplošné informační tabule na objektu .p. 71 ? cílový termín 30.3.2009

7. Další průběh realizace příslušné části projektu/ Dalszy przebieg realizacji danej cz ci projektu:

3. - 6.2009 - V - zhotovitel stavby + PD pro realizaci stavby + PD skutečného provedení stavby

5. - 6.2009 - V - technický dozor investora

6.2009 - 6.2010 - realizace investice / kolaudace stavby

1. - 2.2010 - V - vybavení MPS - hardware + software + dataprojektor 2x

1. - 2.2010 - V - vybavení MCT - stoly, židle - vybavení neinvestiční

1.- 9.2010 - realizace 10 prezentačních akcí

Průběžně ? publicita projektu

- do 30.3.2009 ? instalace velkoplošného informačního banneru na objektu .p.71 (uv domní ob an a návštěvník o realizaci projektu)

- zveřejnění informací o realizaci projektu (monitorovacích zpráv) a výstup projektu (např. fotodokumentace stávajícího stavu objektu) na internetových stránkách města Hrádek nad Nisou

- zveřejnění informací o realizaci projektu v měsíčníku Hrádecko

8. Zadávací řízení vztahující se ke sledovanému období/ Post powanie przetargowe (PP) dotycz ce analizowanego okresu



9. Seznam příloh/Listy załączników

číslo přílohy/ Numer załącznika	Název přílohy/Nazwa załącznika
1	Podávací protokol ze dne 29.12.2008
3	Výstupy zakázky "Multifunkční centrum Trojzemí Hrádek nad Nisou (CZ) - oprava objektu na investici"
2	Podávací protokol ze dne 30.1.2009
4	Dílčí monitorovací zpráva ve formátu Word

V/Miejscowo dne/dnia	
Vypracoval: (jméno, podpis)/ Sporczył: (imię i nazwisko, podpis)	
Schwalił: (jméno, podpis, funkce statutárního orgánu)/ Zatwierdził: (imię i nazwisko, podpis, funkcja osoby upoważnionej do zaciągania zobowiązań w imieniu partnera):	

V/Miejscowo dne/dnia	
Schwalił za Kontrolora: (jméno, podpis, funkce)/ Zatwierdził jako Kontroler: (imię i nazwisko, podpis, funkcja)	

(1) Uveďte všechny monitorovací ukazatele, které byly uvedeny v projektové žádosti a schváleny monitorovacím výborem /
Należy przedstawić wszystkie wskaźniki monitorujące, które zostały zaplanowane we wniosku projektowym i zatwierdzone przez Komitet Monitorujący.

(2) Uveďte hodnoty monitorovacích ukazatelů, které byly uvedeny v projektové žádosti a schváleny monitorovacím výborem /
Należy przedstawić wartości wskaźników monitorujących, które zostały zaplanowane we wniosku projektowym i zatwierdzone przez Komitet Monitorujący.

(3) Uveďte hodnoty monitorovacích ukazatelů dosažené do konce období, za které je zpráva předkládána /
Należy przedstawić wartości wskaźników monitorujących osiągniętych do końca okresu sprawozdawczego.

(4) Sledují se 2 stavy: vyhlášené V a ukončené V. V závislosti na stavu projektu se liší rozsah vyplňovaných údajů /
Monitorowane są dwa stany: ogłoszone PP i zakończone PP. W zależności od stanu projektu zakres wypełnianych danych jest inny.

(5) Povinný údaj pouze pro ukončené V. Představuje datum podpisu smlouvy s dodavatelem. /
Informacja obowiązkowa tylko dla zakończonych PP.